



**Service de police de L'Assomption**

*399, rue Dorval*

*L'Assomption, (Québec) J5W 1A1*

*Tél.: (450) 589-4777*

*Fax.: (450) 589-7752*

L'Assomption, le 1<sup>er</sup> février 2007

CRTC  
Madame Diane Rhéaume  
Secrétaire générale du CRTC  
CRTC, Ottawa, Ontario  
K1A 0N2

**Réf: 2006-0508-2, 2006-0509-0**

Madame,

Veillez trouvez ci-joint la lettre adressée à Monsieur Vincent Gêracitano, Président de Avis de recherche.tv

Espérant le tout conforme, veuillez agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Normand Desjardins  
Directeur adjoint

/cd

p.j.



**Service de police de L'Assomption**

*399, rue Dorval*

*L'Assomption, (Québec) J5W 1A1*

*Tél.: (450) 589-4777*

*Fax.: (450) 589-7752*

L'Assomption, le 1<sup>er</sup> février 2007

Avis de recherche.TV  
Monsieur Vincent Gêracitano  
Président  
9203, boul. St-Laurent  
Suite 201  
Montréal, Québec  
H2N1N2

**Réf : 2006-0508-2, 2006-0509-0**

Monsieur,

Le Service de police de L'Assomption/St-Sulpice est fier de vous appuyer dans vos démarches auprès du CRTC afin d'obtenir les modifications nécessaires à une plus grande distribution de vos services.

Nous croyons fortement que la collaboration de votre émission « avis de recherche » est sans contredit, un outil de communication d'importance visant la lutte à la criminalité et a un effet direct sur la sécurité du public de nos villes.

Nous espérons que vos efforts seront couronnés de succès auprès du CRTC.

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Normand Desjardins  
Directeur adjoint

/cd  
c.c. : CRTC, Ottawa (Ontario)